








		Survey Series on First Nations People, Métis and Inuit – Emergency Preparedness and Extreme Weather	Kimilguugutait Ilangit mikhaanut Itkiliit, Inuit ovalo Metiskut – Ayokhaktitlugit Paknaiyautikhait ovalo Pitukyuami
		Respondent confirmation	Kiutjutait Angigutait
		The following questions are for _____. RC_R01	Hapkoa apitkutikhait hamumanut _____. RC_R01
		Indigenous identity	Nunakakaakhimayut Naunaiyutait
1.	 	Are you First Nations, Métis or Inuk (Inuit)? First Nations includes Status and Non-Status Indians. If “Yes”, select the responses that best describes this person now. 1. No, not First Nations, Métis, or Inuk (Inuit) ABM_Q01_1 OR 2. Yes, First Nations ABM_Q01_2 3. Yes, Métis ABM_Q01_3 4. Yes, Inuk (Inuit) ABM_Q01_4	Itkiliuviit, Metisguviit ovaluniit Inuk (Inuit)? Itkiliit ilauyut Ilaukatauyut Nunataakhimayunut ovaluniit Ilaungitut. “Angikhimaguvit”, pilutit kiuyumayanik kinauyutit. 1. Aaka, Itkiliungitunga, Metisluuniit ovaluniit Inuk (Inuit) ABM_Q01_1 OVALUNIIT 2. Ihiik, Itkilik ABM_Q01_2 3. Ihiik, Métis ABM_Q01_3 4. Ihiik, Inuk (Inuit) ABM_Q01_4

	Emergency preparedness	Ayoikhaktitlugit paknaiyautikhait
	<p> This section asks about emergency preparedness, which includes all activities, such as plans, procedures, contact lists, and exercises, undertaken in anticipation of an extreme weather event or natural disaster.</p> <p>PPB_R01</p>	<p>Hamani ilangani apigiyut ayokhaktitlugit paknaiyakhimaviit, ilauyut tamamik paknaiyautainik, maligutikhainik, takuyakhainik ovalo ayoikhaitjutinik pihimaniaktut pikhilihakpat ovaluniit nunami ayokhaktikpat.</p> <p>PPB_R01</p>
2.	<p> Do you or members of your household have an emergency exit plan for your home?</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>PPB_Q01A</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Yes 2. No 9. Don't know 	<p>Ilvit ovaluniit ilakatitit ayokhalikata paknaiyautikakpihi igluni?</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>PPB_Q01A</p> <ol style="list-style-type: none"> 3. Iihik 4. Aaka Naluyunga
3.	<p> Have you or members of your household reviewed or practiced this emergency exit plan in the past 12 months?</p> <p>PPB_Q01B</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Yes 2. No 9. Don't know 	<p>Ilakatititlu kimilguukhimaviuk ovaluniit ayoikhaimaviuk ayokhagutainik paknaiyautainut kingulimi 12nik tatkikhiutimi?</p> <p>PPB_Q01B</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Iihik 2. Aaka Nlauyunga
4.	<p> Do you or members of your household currently have any of the following items in your home or vehicle in case of extreme weather events or natural disasters?</p> <p>Include events such as winter storms, extreme cold or heat, floods, extreme winds, storm surges, droughts, earthquakes, wildfires, landslides and similar types of events.</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>Select all that apply.</p>	<p>Ilakatititlu igluni pikakpihiit hapkoninga igluni ovaluniit akhaluutini akhuukpialikata anugit ovaluniit ayokhagutainik?</p> <p>Ilauyut pihimayut ukiumi pikhiit, kaayunakhikpiakat ovaluniit imaukakpiakat, anukhilakikpiakat, nunat tukutilikpat, nunakyuami kipiktikpat, ikualaakat, nunat katauyakata ovalo aatjikutainik?</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p>

>Do you have:

1. A supply of stored drinking water for 3 days or more
i.e., 6 litres or more per person and water for pets
e.g., water bottles, jugs
PPB_Q20_01
2. Non-perishable food for 3 days or more
i.e., enough food for all members of your household for 3 days, including pets
PPB_Q20_02
3. Cash to cover 3 days or more worth of expenses
e.g., for food, gas or propane, personal hygiene supplies, clothing
PPB_Q20_03
4. A supply of prescription or other medications to last 3 days or more
PPB_Q20_04
5. A first aid kit
e.g., bandages, gauze, tape, thermometer, thermal blanket
PPB_Q20_05
6. Copies of important documents
e.g., passport, birth certificate, driver's licence, contact numbers
PPB_Q20_06
7. A battery-operated or wind-up radio
PPB_Q20_07
8. Emergency lights
e.g., flashlights, chemical light sticks, candles
PPB_Q20_08
9. A power bank to charge electronics
PPB_Q20_09
10. Backup fuel
e.g., diesel, gasoline, propane, naphtha, firewood
PPB_Q20_10
11. A portable or permanent backup generator
PPB_Q20_11
12. Hunting, fishing or trapping equipment
PPB_Q20_12
13. Other steps you or your household have taken to prepare for a natural disaster
PPB_Q20_13

→ Specify other steps you or your household have taken to prepare for a natural disaster

Pilugit tamamik pihimayunik.




>Pikakhimaviit:

1. Amigaitunik imiktakhanik pingahuni ubluni ovaluniit avataanut
Ilaa: 6nik litres ovaluniit Inunut imakalutik ovalo munagiyunik
Ilaa: imanik hikulianik, puughainik
PPB_Q20_01
2. Tamaktilaitunik nikiit pingahunik ublunik ovaluniit avataanut
Ilaa: nikkhakaklutit tamamik ilakatitit igluni pingahunik ublunik, ilauyut munagiyatit
PPB_Q20_02
3. Manikhanik pingahunik ublunik ovaluniit akilikhtakhanik
Ilaa: nikinik, kaasiliinik ovaluniit hiukyuktuunik, halumaktigutit, aanugaanik
PPB_Q20_03
4. Havaotunik ovaluniit aalanik munagitjutikhanik pingahunik ublunik ovaluniit avataanut
PPB_Q20_04
5. Mamitjutikhanik
Ilaa: matotit, matutikhat, nipitigut, ukpatainut kimilguutit, unakutikaktunik kipiit
PPB_Q20_05
6. Aatjikutiliugutainik atuniaktatinik makpigaat
Ilaa: Autlaagutit, inuuhitjutit, akhaluutitugutainik laisinsiit, takuvikhanik
PPB_Q20_06
7. Paatiluutituktunik naalautinik
PPB_Q20_07
8. Ayokhaktitlutit kuliit
Ilaa: flashlights, chemical light sticks, candles
PPB_Q20_08
9. Paatiliit alguyaktuktunut
PPB_Q20_09
10. Ukhukhanik
Ilaa: Ukhukhanik, kaasiliinik, hiukyuktuutunik, kiyunik
PPB_Q20_10
11. Kuliligiyinut inikutit
PPB_Q20_11
12. Hugaakhiuktinik, ikalukhiutinik ovaluniit nanigiakhiuktuutunik
PPB_Q20_12
13. Hunavalunik ilvit ovaluniit ilakatitit paknaiyautikhanik ayokhaktigumik
PPB_Q20_13

→ Titigaklugit aalanik pivaktutit ovaluniit ilakatitit paknaiyautikhanik ayokhakata
PPB_S20

		<p>PPB_S20</p> <p style="text-align: center;">Hidden related field</p> <p>OR</p> <p>14. None of the above</p> <p>PPB_Q20_14</p>	<p style="text-align: right;">Takhukhaungitut ilangit</p> <p>Ovaluniit</p> <p>14. Pikangitugut paknaiyautikhainut hamani</p> <p>PPB_Q20_14</p>
5.	?	<p>Which of the following best represents how prepared you are for an extreme weather event or natural disaster?</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>PPB_Q25</p> <p>>Are you:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Extremely prepared 2. Very prepared 3. Somewhat prepared 4. A little bit prepared 5. Not prepared 	<p>Kitunik hapkokanit ukautikakat kanuk paknaiyakhimayutit anukhikpiakat ovaluniit ayokhaktigumik?</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>PPB_Q25</p> <p>>Are you:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Paknaiyakpiakhimayugut 2. Paknaiyakhimayugut 3. Ilanganik paknaiyakhimayugut 4. Paknaiyaktiakhimayugut mikiyumik 5. Paknaiyakhimaitugut
6.	?	<p>How concerned are you about extreme weather events or natural disasters affecting you and members of your household?</p> <p>Include events such as winter storms, extreme cold or heat, floods, extreme winds, storm surges, droughts, earthquakes, wildfires, landslides and similar types of events.</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>EPD_Q05</p> <p>>Are you:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Extremely concerned 2. Very concerned 	<p>Kanuk ihumaalukpit anikhikpiakata ovaluniit ayokhaktigumik ilinut ovalo ilakatitit?</p> <p>Ilauyut pihimayut, ilangit piktuktuni, kaayunakpiaktuni ovaluniit unakpiaktuni, anukhikpiaktuni, piktuktuni, nunat imaituni, nunakyuat kipiktuni, ikualaaktuni, nunat kataktitiyuni ovaluniit aatjikutainik.</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>EPD_Q05</p> <p>>Kanuk ihumavit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ihumaalukpiaktunga

		3. Somewhat concerned 4. A little bit concerned 5. Not concerned at all	2. Ihumaaluktunga 3. Ihumaalupyaktunga 4. Ihumaaluktunga 5. Ihumaalungitunga
7.	?	<p>Which extreme weather event or natural disaster are you most concerned about affecting you and members of your household?</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>EPD_Q10</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. A winter storm <i>e.g.</i>, blizzard, ice storm, hail 2. A flood <i>e.g.</i>, from heavy rains or snowmelt 3. A wildfire or forest fire 4. Extreme winds from tornados, hurricanes or other extreme events 5. Extreme cold <i>i.e.</i>, when temperatures and wind chills are much lower than average 6. Extreme heat <i>i.e.</i>, when temperatures and humidity in the day and night are much hotter than average <i>e.g.</i>, heat wave 7. A storm surge or tsunami 8. A drought 9. An earthquake 10. A landslide or avalanche 11. Other extreme weather event or natural disaster 	<p>Kitunik anugimut ovaluniit ayokhaktinut ihumaalukpakit ikpinalaaktaatinik ilakatinutlu?</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>EPD_Q10</p> <p>>Hapkonginga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ukiumi piktuktunik <i>Ilaa:</i> Pikhuktunik, ikukaktunut piktuktunik, kangniktunut apotinik 2. Imaukaktigutunik <i>Ilaa:</i> nipalukpiaktunik ovaluniit apotaiyaktunik 3. Napaaktulini ikualaaktunik 4. Anukhikpiaktunik kamilguaktunit, kamilguaktunik tagiumit ovaluniit ayokhagutunik 5. Kaayunakpiaktunik <i>Ilaa:</i> unakutit ovalo anukhiit katakpiagaagamik kitkanit- 6. Uunakpiaktunik <i>Ilaa:</i> unakutit ovalo hilat ubluani ovalo unungmi uunakpiagaagamik kitkanit <i>Ilaa:</i> uunakpiagaagamik 7. Piktulihakaagamik ovaluniit nunakyami tagiut ataanit kupikaagamik 8. Panikpiagaagamik 9. Nunat kupikaagamik 10. Nunat katauyagaagamik 11. Aalanuk anukhigaagamik ovaluniit ayokhaktigaagamik
		Confidence in public services to respond to emergencies	Ukpigiyut Kavamatkut ikayugutainik kiuyaanganik ayokhaktigumik

	 <p>The next few questions are about the level of confidence you have in public services when thinking about extreme weather events or natural disasters. CIF_R04</p>	<p>Hapkoanit aipait apitkutait ukpigiyunik Kavamatkut ikayuktiit ihumalikpaktut anukhigutunik ovaluniit ayokhaktiyunik. CIF_R04</p>																																																		
<p>8.</p>	 <p>Using a scale of 1 to 5 where 1 means “No confidence at all” and 5 means “A great deal of confidence”, how much confidence do you have in each of the following public services to respond to an extreme weather event or natural disaster? Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <table border="1" data-bbox="298 418 1427 1144"> <thead> <tr> <th></th> <th>1. No confidence at all</th> <th>...</th> <th>5. A great deal of confidence</th> <th>6. Not applicable</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Police <i>e.g.</i>, municipal, provincial enforcement, RCMP Exclude military police. CIF_Q04A</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Fire services <i>e.g.</i>, firefighters CIF_Q04B</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Emergency medical services <i>e.g.</i>, paramedics, hospital emergency departments, department of health CIF_Q04C</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Military <i>e.g.</i>, Canadian Armed Forces, Canadian Rangers CIF_Q04D</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		1. No confidence at all	...	5. A great deal of confidence	6. Not applicable	Police <i>e.g.</i> , municipal, provincial enforcement, RCMP Exclude military police. CIF_Q04A					Fire services <i>e.g.</i> , firefighters CIF_Q04B					Emergency medical services <i>e.g.</i> , paramedics, hospital emergency departments, department of health CIF_Q04C					Military <i>e.g.</i> , Canadian Armed Forces, Canadian Rangers CIF_Q04D					<p>Kituni naunaiyagutinit 1mit 5mut nani 1mi ukaktut “Ukpigingitugut tamainik” ovalo 5mi ukakpit “Ihumaalungitunga”, kanuk ihumaalukpiit tamamik hapkonanit ayokhaktiilaaktunik? Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <table border="1" data-bbox="1454 383 2596 1073"> <thead> <tr> <th></th> <th>1. Ukpigin gitunga</th> <th>...</th> <th>5. Ukpigiyun ga</th> <th>6. Ilaungitugut</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Paliihimat <i>Ilaa</i> : hamletkut, pravinsiit, paliihimatkut, RCMP <i>Ilaungitugut</i> anguyaktiit paliihimait. CIF_Q04A</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Kaptiligiyunik <i>Ilaa</i>: Kaptiligiyunik CIF_Q04B</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ayokhaktitlugit aniaktitailigiyiit <i>Ilaa</i>: munakhiit, aniakvimi ayokhaktiligiyiit, munagiyit aniaktitailigiyiit CIF_Q04C</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Anguyaktiit <i>Ilaa</i>: Kanatami Anguyaktiit, Kanatami Rangers CIF_Q04D</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		1. Ukpigin gitunga	...	5. Ukpigiyun ga	6. Ilaungitugut	Paliihimat <i>Ilaa</i> : hamletkut, pravinsiit, paliihimatkut, RCMP <i>Ilaungitugut</i> anguyaktiit paliihimait. CIF_Q04A					Kaptiligiyunik <i>Ilaa</i> : Kaptiligiyunik CIF_Q04B					Ayokhaktitlugit aniaktitailigiyiit <i>Ilaa</i> : munakhiit, aniakvimi ayokhaktiligiyiit, munagiyit aniaktitailigiyiit CIF_Q04C					Anguyaktiit <i>Ilaa</i> : Kanatami Anguyaktiit, Kanatami Rangers CIF_Q04D				
	1. No confidence at all	...	5. A great deal of confidence	6. Not applicable																																																
Police <i>e.g.</i> , municipal, provincial enforcement, RCMP Exclude military police. CIF_Q04A																																																				
Fire services <i>e.g.</i> , firefighters CIF_Q04B																																																				
Emergency medical services <i>e.g.</i> , paramedics, hospital emergency departments, department of health CIF_Q04C																																																				
Military <i>e.g.</i> , Canadian Armed Forces, Canadian Rangers CIF_Q04D																																																				
	1. Ukpigin gitunga	...	5. Ukpigiyun ga	6. Ilaungitugut																																																
Paliihimat <i>Ilaa</i> : hamletkut, pravinsiit, paliihimatkut, RCMP <i>Ilaungitugut</i> anguyaktiit paliihimait. CIF_Q04A																																																				
Kaptiligiyunik <i>Ilaa</i> : Kaptiligiyunik CIF_Q04B																																																				
Ayokhaktitlugit aniaktitailigiyiit <i>Ilaa</i> : munakhiit, aniakvimi ayokhaktiligiyiit, munagiyit aniaktitailigiyiit CIF_Q04C																																																				
Anguyaktiit <i>Ilaa</i> : Kanatami Anguyaktiit, Kanatami Rangers CIF_Q04D																																																				
	<p>Experience with extreme weather events or natural disasters</p>	<p>Ayoikhimayait anukhikpiaktunik ovaluniit ayokhagutainik</p>																																																		
	<p>This section asks about personal experiences with extreme weather events or natural disasters that have actually occurred. EWD_R05</p>	<p>Hamani ilangani apigiyut inminik ayoikhimaviit anukhikpiaktunik ovaluniit ayokhaktiyunik. EWD_R05</p>																																																		

9.



Have you **ever** personally experienced any of the following extreme weather events or natural disasters **that have resulted in a severe disruption to your daily activities?**

Include only events that took place in Canada, in a neighbourhood where you were living at the time of the event.

Exclude pandemics such as COVID-19 and SARS.

Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.

Select all that apply.

>Was it:

1. A winter storm
e.g., blizzard, ice storm, hail
EWD_Q05_01
2. A flood
e.g., from heavy rains or snowmelt
EWD_Q05_02
3. A wildfire or forest fire
EWD_Q05_03
4. Extreme winds from tornados, hurricanes or other extreme events
EWD_Q05_04
5. Extreme cold
i.e., when temperatures and wind chills are much lower than average
EWD_Q05_05
6. Extreme heat
i.e., when temperatures and humidity in the day and night are much hotter than average
e.g., heat wave
EWD_Q05_06
7. A storm surge or tsunami
EWD_Q05_07
8. A drought
EWD_Q05_08
9. An earthquake
EWD_Q05_09
10. A landslide or avalanche
EWD_Q05_10
11. Other extreme weather event or natural disaster

Pihimaviit inminik ayoikhimayanik hapkonait anukhiktunit ovaluniit ayokhaktitlugit **pipkaihimayaanik nutkaktigutunik ubluk tamaat havagutinit?**

Ilauyut pihimayut Kanatami, nunangni nani inuuhimayutinit pihimayunit.

Ilauyut aaniagutunik ilanganut KALANAKUANIT ovalo SARSnit.



Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.

Pilutit tamamik pihimayunit.


>Was it:

1. Ukiumi piktunik
Ilaa: pikhiktunit nipalukhuni ovaluniit aputikaktunit
EWD_Q05_01
2. Imaukaktihimayunit
Ilaa: nipalukpiaktunit ovaluniit pikhikpiaktunit
EWD_Q05_02
3. Napaatulimi ikualaaktunit
EWD_Q05_03
4. Anukhikpiaktunit kaimauyaktunit, tagiumi kaimauyaktunit ovaluniit ayokhaktitlugit
EWD_Q05_04
5. Kaayunakpiaktitlugit
Ilaa: unakutit ovalo anugit kataktigaagamik kitkanit
EWD_Q05_05
6. Unakpiakhimayunit
Ilaa: unakutit ovalo unakpiagutit ubluani ovalo unuani unakpiagaagamik kitkanit
Ilaa: unakpiakhimatitlugit ubluit
EWD_Q05_06
7. Piktulihaktitlugit ovaluniit tagiumi nunakyuat kupigaagamik
EWD_Q05_07
8. Panikpiagaagamik
EWD_Q05_08
9. Nunakyuat kupikaagamik/
EWD_Q05_09
10. Nunat kataktigaagamik ovaluniit apotinit
EWD_Q05_10
11. Aalanit anukhikpiakhimayunit ovaluniit ayokhaktitlugit
EWD_Q05_11
OVALUUNIIT






		<p>EWD_Q05_11 OR</p> <p>12. Have not personally experienced an extreme weather event or natural disaster that have resulted in a severe disruption to your daily activities</p> <p>EWD_Q05_12</p>	<p>12. Pihimangitunga anukhikpiaktunit ovaluniit ayokhaktihimayunit pipkaihimayunik nutkaktigutainik havaktamnit ubluk tamaat</p> <p>EWD_Q05_12</p>
10.	?	<p>Of the extreme weather events or natural disasters you experienced, which one resulted in the most severe disruption to your daily activities? Note: Press the help button (?) for additional information and definitions. EWD_Q15</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. A winter storm <u>e.g.</u>, blizzard, ice storm, hail 2. A flood <u>e.g.</u>, from heavy rains or snowmelt 3. A wildfire or forest fire 4. Extreme winds from tornados, hurricanes or other extreme events 5. Extreme cold <u>i.e.</u>, when temperatures and wind chills are much lower than average 6. Extreme heat <u>i.e.</u>, when temperatures and humidity in the day and night are much hotter than average <u>e.g.</u>, heat wave 7. A storm surge or tsunami 8. A drought 9. An earthquake 10. A landslide or avalanche 11. Other extreme weather event or natural disaster 	<p>Anukhikpiaktunit ovaluniit ayokhaktihimayunit pihimaviit, kitunik pipkaihimayut nutkaktigutainik?</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait. EWD_Q15</p> <p>>Hunamit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ukiumi piktunik <u>Ilaa:</u> pikhiktunit nipalukhuni ovaluniit aputikaktunit 2. Imaukaktihimayunit <u>Ilaa:</u> nipalukpiaktunit ovaluniit pikhikpiaktunit 3. Napaatulimi ikualaaktunit 4. Anukhikpiaktunit kaimauyaktunit, tagiumi kaimauyaktunit ovaluniit ayokhaktitlugit 5. Kaayunakpiaktitlugit <u>Ilaa:</u> unakutit ovalo anugit kataktigaagamik kitkanit 6. Unakpiakhimayunit <u>Ilaa:</u> unakutit ovalo unakpiagutit ubluani ovalo unuani unakpiagaagamik kitkanit <u>Ilaa:</u> unakpiakhimatitlugit ubluit 7. Piktulihaktitlugit ovaluniit tagiumi nunakyuat kupigaagamik 8. Panikpiagaagamik 9. Nunakyuat kupikaagamik/ 10. Nunat kataktigaagamik ovaluniit apotinit 11. Aalanit anukhikpiakhimayunit ovaluniit ayokhaktitlugit
11.		<p>How long ago did this extreme weather event or natural disaster take place? EWD_Q25</p>	<p>Kanga anukhikpiaktitlugit ovaluniit ayokhaktititlugit? EWD_Q25</p>




		<p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Less than a year ago 2. Between 1 year and less than 5 years ago 3. Between 5 years and less than 10 years ago 4. Between 10 years and less than 15 years ago 5. 15 or more years ago 6. Don't know 	<p>>Hunamit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Aipaanganiugititlugit 2. Kitkanit atauhimit ukiumi ovalo ikititlugit talimani ukiut 3. Kitkanit talimanit ukiut ovalo ikititlugit kulini ukiut 4. Kitkanit kulinit ukiut ovalo ikititlugit 15nik ukiut 5. 15nit ovaluniit avataanit 6. Naluyunga
		<p>The following questions could be sensitive to some people. It is important that we ask these questions of everyone to give us an understanding of what people have experienced in their lives. Remember that all information provided is strictly confidential.</p> <p>EWD_R30</p>	<p>Hapkoa apitkutit ihumaalugutiyunakhimayatit ilangut Inuit. Ikipinaktuk apigilugit hapkoa apigitjutikhait tamafinut kangikhimyaanganik kanuk Inuit pihimayainit inuuhianit. Puigungilutit tamamik tuhagutikhait tunihimayut aalanit takuyaulaitut.</p> <p>EWD_R30</p>
12.		<p>Did you or members of your household experience any of the following short-term impacts on your daily activities from this extreme weather event or natural disaster?</p> <p>Include impacts that lasted approximately 3 days or less.</p> <p>Note: Some of these questions may be sensitive. Press the help button (?) for a list of resources if you need to speak to someone.</p> <p>Select all that apply.</p> <p>>Did they include:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Loss of access to electricity e.g., for heating or cooling residence, preparing hot meals, using electrical appliances, storing perishable foods EWD_Q30_01 2. Loss of access to potable water e.g., for drinking, cooking, bathing EWD_Q30_02 3. Inability to purchase supplies from stores e.g., groceries, medication, batteries EWD_Q30_03 4. Inability to hunt, fish, trap or gather wild plants EWD_Q30_04 	<p>Ilakatitlu pihimavihi hapkoanik naitunik ikpinagutainit ubluk tamaat havaanit anukhikpiaktitlugit ovaluniit ayokhaktitlugit?</p> <p>Ilauyut ikpinagutit pihimayut pingahunik ublunik ovaluniit ikitunit.</p> <p>Nalungilutik: Ilangit apitkutit ihumaaluginiaguyatit. Aktuklugit ikayugutainik (?) katitihimayunik pitkuikhaiait ukakatigiyumaguvit kinamut.</p> <p>Pilutit tamamik pihimayut.</p> <p>>Kitut ilauvat:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Kulihiimayunit Ilaa: unakutit ovaluniit niklaktigutit igluni, paknaiyutainit nikiliugutainik, alguyaktuktut hanalgutit, tutkugutainik tamaktilaitunik nikiit EWD_Q30_01 2. Tamaihimayunik atugutikhainik imat Ilaa: imigiagank, igagiaganik, uaktigiaganik EWD_Q30_02 3. Niuvilaigaagamik hunavlunik niuvikvimit Ilaa: nikilikhanik, havaotiniik, paataliiniik EWD_Q30_03 4. Hugaakiulaigutainit, ikalukhiulaigutainit, Nanigiakhiuguigutainit ovaluniit nunamit nikikhakhiugutainit

	<p>5. Evacuation from residence EWD_Q30_05</p> <p>6. Inability to use local roads or transportation EWD_Q30_06</p> <p>7. Inability to access health care services EWD_Q30_07</p> <p>8. Inability to communicate with others e.g., cellular, landline telephone, email EWD_Q30_08</p> <p>9. Other short-term impact EWD_Q30_09</p> <div style="border: 1px solid red; padding: 5px; margin: 5px 0;"> <p>→ Specify other short-term impact EWD_S30</p> </div> <p style="text-align: right; color: red; margin: 0;">Hidden related field</p> <p>OR</p> <p>10. Did not experience any short-term impacts on daily activities EWD_Q30_10</p>	<p>EWD_Q30_04</p> <p>5. Igluminit kimaatjutainit EWD_Q30_05</p> <p>6. Atulaigutainik apkotit ovaluniit autlaagutit EWD_Q30_06</p> <p>7. Aniakviit atulaigutainit EWD_Q30_07</p> <p>8. Tuhaktailaigutainit hivatauyakut, naalautikut Ilaa: Alguyaktuktunik hivatauyat, hivatauyanik, kagitauyakuugutunik EWD_Q30_08</p> <p>9. Aalanit naitumik ikpinaagutainik EWD_Q30_09</p> <div style="border: 1px solid red; padding: 5px; margin: 5px 0;"> <p>→ Titigaklugit aalat naitumik ikpinaakhimayanik EWD_S30</p> </div> <p style="text-align: right; color: red; margin: 0;">Takulaiatut ilauyut</p> <p>OVALUNIIT</p> <p>10. Aktuktauhimaitunga naitumik ikpinagutainit ubluk tamaat havaamnit EWD_Q30_10</p>
--	--	---

<p>13.</p>	<p> Did you or members of your household experience any of the following long-term impacts because of this extreme weather event or natural disaster?</p> <p>Include impacts that lasted 6 months or more.</p> <p>Note: Some of these questions may be sensitive. Press the help button (?) for a list of resources if you need to speak to someone.</p> <p>Select all that apply.</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Loss of employment EWD_Q35_01 2. Financial debt EWD_Q35_02 3. Permanently displaced and had to relocate EWD_Q35_03 	<p>Did you or members of your household experience any of the following long-term impacts because of this extreme weather event or natural disaster?</p> <p>Include impacts that lasted 6 months or more.</p> <p>Nalungilutik: Ilangit apitkutit ihumaaluginiaguyatit. Aktuklugit ikayugutainik (?) katitihimayunik pitkuikhaiait ukakatigiyumaguvit kinamut.</p> <p>Pilutit tamamik pihimayatit.</p> <p>>Hapkoa:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Havaguiktihimayunit EWD_Q35_01 2. Maniihimayunit EWD_Q35_02 3. Igluikhimayunit ovalo nuutihimayunit
------------	--	---

		<p>4. Permanently displaced and was or currently are homeless EWD_Q35_04</p> <p>5. Physical disability or other serious health consequences EWD_Q35_05</p> <p>6. Mental health disability or other psychological consequences EWD_Q35_06</p> <p>7. Damage to your residence resulting in the need of major repairs e.g., lack of clean drinking water, mold, poor ventilation, damage to roof EWD_Q35_07</p> <p>8. Inability to hunt, fish, trap or gather wild plants EWD_Q35_08</p> <p>9. Loss of access to cultural items or items required for participation in cultural events and activities EWD_Q35_09</p> <p>10. Loss of contact with family, friends or neighbours EWD_Q35_10</p> <p>11. Other long-term impact EWD_Q35_11</p> <div data-bbox="397 738 1427 852" style="border: 1px solid red; padding: 5px;"> <p>→ Specify other long-term impact EWD_S35</p> <p style="text-align: right; color: red;">Hidden related field</p> </div> <p>OR</p> <p>12. Did not experience any long-term impacts EWD_Q35_12</p>	<p>EWD_Q35_03</p> <p>4. Igluikhimayunit ovalo Iglukaguikhimayunit EWD_Q35_04</p> <p>5. Anikhimayunit ovaluniit aniaktihimayunit EWD_Q35_05</p> <p>6. Kagitainut aniaktiligutainik ovaluniit kagitauyaminik ihumagiyainik EWD_Q35_06</p> <p>7. Ahiguktihimayunik iglunik ihuakhaktauyukhanik Ilaa: halumanuyinik imiklaaktainik, ukumit, anikhaaktailigutainik, ahigugutainik iglut kaanganik EWD_Q35_07</p> <p>8. Hugaakhiulaitutainik, ikalukhiulaigutainik, nanigiakhiuktailigutainik ovaluniit nunamit nikikhakhiugutainik EWD_Q35_08</p> <p>9. Atulaigutainik inuuviviniinik hunavalunik ovaluniit ilaukataulaagutainit inuuviviniit pikataktainik ovalo havaagutainik EWD_Q35_09</p> <p>10. Ukakatigilaigutainik ilakatiminut, ilangaminut ovaluniit nunakatiit EWD_Q35_10</p> <p>11. Aalat ikpinakhimagaagutainik EWD_Q35_11</p> <div data-bbox="1545 844 2583 925" style="border: 1px solid red; padding: 5px;"> <p>→ Titigaklugit aalat ikpinagaagutait EWD_S35</p> <p style="text-align: right; color: red;">Takulaitut ilauyut</p> </div> <p>OVALUNIIT</p> <p>12. Aktuktauhimaitunga ikpinagaagutainik EWD_Q35_12</p>
14.	?	<p>How long did it take you to fully recover from this extreme weather event or natural disaster? Note: Press the help button (?) for additional information and definitions. EWD_Q40</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Less than 3 days 2. Between 3 days and less than 1 week 3. Between 1 week and less than 1 month 4. Between 1 month and less than 1 year 	<p>Kanuk tamaat utiktimavit hafumanit anikhikpiaktunit ovaluniit ayokhaktititnit? Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait. _Q40</p> <p>>Hapkonanit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ikitut pingahunik ublunik 2. Kitkanit pingahunik ublunik ovalo ikitunit atauhimit ublunik 3. Kitkanit atauhimit ublunik ovalo ikitunik atauhimit tatkikhiutinik

		<p>5. 1 year or more</p> <p>6. Not fully recovered from the event</p> <p>7. Don't know</p>	<p>4. Kitkanit tatkikhiutimit ovalo ikitunit tauhimai ukiuk</p> <p>5. Ukiumit avataanutlu</p> <p>6. Utiktimaitugut</p> <p>7. Naluyunga</p>
		Housing insurance or rental insurance	Iglut Tutuktuitjutainik ovaluniit akiliktigutainit
	 	<p>The next questions are about where you currently live.</p> <p>DWL_R01</p>	<p>Apitkutit ukaktut nani inuulikit.</p> <p>DWL_R01</p>
15.	 	<p>Is this dwelling owned by a member of this household?</p> <p>DWL_Q01A</p> <p>>Would you say:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Yes, owned, even if it is still being paid for 2. No, rented, even if no cash rent is paid 	<p>Hamna iglu munagiyauvaa iglukatinnit?</p> <p>DWL_Q01A</p> <p>>Ukalaakiit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Iihik, inminik akiliktainit 2. Aaka, iglunik atuktut maniit akilingitkaluakhutik
16.		<p>Does this dwelling have insurance that covers damage caused by extreme weather events or natural disasters?</p> <p>Include events such as winter storms, extreme cold or heat, floods, extreme winds, storm surges, droughts, earthquakes, wildfires, landslides and similar types of events.</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>Select all that apply.</p> <p>>Would you say:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Yes, for property around the home INS_Q01_01 2. Yes, for the structure of the home <u>e.g.</u>, roof, windows, walls 	<p>Hamna iglut tutkuktuitjutikaktunik munagilaaktut ahigukhimayunit ilaa, anukhikpiaktunit ovaluniit ayokhaktitlugit?</p> <p>Ilaullugit pihimayut, piktunik, kaayukhakhimatitlugit ovaluniit unakpiaktunit, imakpiaktunit, anukhikpiaktunit, piktukhimakhunit, paniktimayunit nunat, nunakyuat kupiktigutainik, ikualaaktunik, nunat kataktititglutit ovalo aatjikutainik.</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>Pilutit tamamik pihimayut.</p> <p>>Ukalaakiit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Iihik, hunavalunik iglumit INS_Q01_01 2. Iihik, ahiguktigutainit iglut

		<p>INS_Q01_02</p> <p>3. Yes, for the contents of the home</p> <p>INS_Q01_03</p> <p>OR</p> <p>4. No</p> <p>INS_Q01_04</p> <p>OR</p> <p>5. Don't know</p> <p>INS_Q01_05</p>	<p>Ilaa: iglut kaangat, igalaat, haniit iglut</p> <p>INS_Q01_02</p> <p>3. lihik, ilanginik iglumit</p> <p>INS_Q01_03</p> <p>OVALUNIIT</p> <p>4. Aaka</p> <p>INS_Q01_04</p> <p>OVALUNIIT</p> <p>5. Naluyunga</p> <p>INS_Q01_05</p>
		Access to drinking water in the home	Atulaigutainik imanik imilaaktanik agilgaminit
		The next questions are about the source of water in your home and water advisories. WH_R01	Aipait apitkutait ukaktut imanik igluni ovalo imilaigutainit. WH_R01
17.		<p>What is the main source of water for your current home? WH_Q01</p> <p>>Is it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Water supplied by pipe to your home from your city, town or municipality 2. Water from a private well 3. Water from a surface source <i>e.g., spring, lake, river, dugout</i> 4. Water trucked to your home by your city, town or municipality <i>i.e., to a barrel, tank, cistern or other</i> 5. Other source of water 6. Do not have a main water source 	<p>Hunamik kitkaniitut imiktakvikakit igluni WH_Q01</p> <p>>Hapkoa:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Imiktaktaktunik paipanit iglunut nunalaanit 2. Imat nangminik imiktakvimit 3. Imat nunat kaaganit pihimayut Ilaa: Mahaktimit apotit, tahinit, kuuganit, imiktakvinit 4. Imat akyaktauunit akhaluutikut iglunit nunalaanit Ilaa: katakyuamit, katakyuagutainit, papautinit ovauniit aalanit 5. Aalanit imiktakvinit 6. Imiktakvikangitunga
18.		<p>Have you ever been informed of a drinking water advisory in your area that affected your household? Include current and past residences</p>	<p>Pihimaviit tuhaktinik imiktakvimit nutkaktigutainik nunaniit aktuktihimayainik iglutinut?</p> <p>Ilauyut ublumi ovalo kingulimi iglunik</p>

		<p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>WH_Q05</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Yes 2. No 3. Don't know 	<p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>WH_Q05</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. lihik 2. Aaka 3. Naluyunga]
19.	?	<p>To the best of your knowledge, what type of water advisory was the last one you experienced?</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>WH_Q10</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. A boil water advisory <u>i.e.</u>, water can be used for drinking or cooking after boiling 2. A do not consume advisory <u>i.e.</u>, do not use water for drinking or cooking even after boiling 3. A do not use advisory <u>i.e.</u>, do not use water for any reason 4. Don't know 	<p>Kauyimayanit, kanuk imiktailigutihimavit, kangalu pihimaviuk?</p> <p>Nalungilutit: Akuklugit ikayugutit (?) ilanginik tuhagutikhainik ovalo ukautainik.</p> <p>WH_Q10</p> <p>>Hapkonanit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Puguktigutainik imanik tuhakhimayunit <u>Ilaa:</u> imilaitigutainik ovaluniit igalutik pugikhimayunik kihimi 2. Imiktailigutainik Ukakhimayunit <u>Ilaa:</u> imiktailikuhimayunit ovaluniit igalaitigutainik kihimi pugikhimayunit 3. Atulaigutainik <u>Ilaa:</u> atulaigutainik imanik kanukiak 4. Naluyunga
20.	?	<p>To the best of your knowledge, how long did the most recent water advisory last?</p> <p>Include ongoing water advisories.</p> <p>Note: Press the help button (?) for additional information and definitions.</p> <p>WH_Q15</p> <p>>Was it:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Less than 3 days 2. Between 3 days and less than 1 week 3. Between 1 week and less than 1 month 	<p>Kauyimayanit, kangaaluk atulaigutainik imat pihimavit?</p> <p>Ilauyut imiktailigutainik.</p> <p>Nalungilutik: Tikualugu ikayugutainik (?) ilanginik tuhagutikhait ovalo ukautait.</p> <p>WH_Q15</p> <p>>Hapkonanit:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ikitunik pingahunik ubluit

	<ol style="list-style-type: none"> 4. Between 1 month and less than 6 months 5. Between 6 months and less than 1 year 6. 1 year or more 7. Water advisory still in place 8. Don't know 	<ol style="list-style-type: none"> 2. Kitkanit pingahunik ublunik ovalo ikitunik atauhunik ubluunik 3. Kitkanit atauhunik ubluunik ovalo ikitunik atauhunik tatkihutimik 4. Kitkanit tatkihutimit ovalo ikitunik siksinik tatkihutinik 5. Kitkanit siksiit tatkihutinik ovalo ikitunik ukiumik 6. Ukiumit ovaluniit avataanut 7. Imiktaligutit atuinaktavut ublumi 8. Naluyunga